

Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

21 FÉVRIER 1957.

PROJET DE LOI

portant ratification de l'arrêté royal du 25 mai 1956 relatif au tarif des droits d'entrée.

RAPPORT FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES FINANCES (1). PAR M. MERLOT, J.-J.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le présent projet de loi soumet à la ratification des Chambres l'arrêté royal du 25 mai 1956 qui, par application de l'article 2 — littera B — de la loi du 5 septembre 1947, approuvant la Convention douanière entre la Belgique, le Luxembourg et les Pays-Bas, a prolongé jusqu'au 31 décembre 1956, la suspension établie par l'arrêté royal du 24 novembre 1955, de la perception du droit d'entrée prévu à la position 219 du tarif des droits d'entrée pour l'acide sulfurique et l'anhydride sulfurique.

Ce projet n'a donné lieu à aucune observation sur le fond.

Quant à la forme, un commissaire a proposé la suppression du § 2 de l'article unique et d'exprimer l'idée contenue

(1) Composition de la Commission :

A. — Membres titulaires : M. Van Belle, président; MM. Dequae, De Saeger, Eeckman, Eyskens, Fimmers, Lamalle, Meyers, Parisis, Philippart, Scheyven, Schot. — Bertelson, Boutet, De Sweemer, Detiège, Martel, Merlot (Joseph-Jean), Paque, Tielemans (François), Toubeau, Van Cleemput. — Grootjans, Masquelier.

B. — Membres suppléants : MM. De Taeye, Gaspar, Gilles de Pélichy, Lefèvre, Moyersoen, Van den Daele. — Cudell, Diriken, Juste, Sainte, Van Winghe. — Blum.

Voir :

618 (1956-1957) :

— N° 1 : Projet de loi.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

21 FEBRUARI 1957.

WETSONTWERP

tot bekraftiging van het koninklijk besluit van 25 mei 1956 betreffende het tarief van invoerrechten.

VERSLAG NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN (1), UITGEBRACHT DOOR DE HEER MERLOT, J.-J.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Bij dit wetsontwerp wordt aan de Kamers het koninklijk besluit van 25 mei 1956 ter bekraftiging voorgelegd, waarbij, in toepassing van artikel 2 — littera B — van de wet van 5 september 1947, tot goedkeuring van de Douane-Overeenkomst tussen België, Luxemburg en Nederland de bij koninklijk besluit van 24 november 1955 bepaalde schorsing van de heffing der invoerrechten, waarvan sprake in post 219 van het tarief der invoerrechten, op zwavelzuur en zwavelzuuranhydride tot 31 december 1956 wordt verlengd.

Over de grond van dit ontwerp werden geen opmerkingen gemaakt.

Wat de vorm betreft, stelde een commissielid voor § 2 van het enig artikel weg te laten en de daarin vervatte

(1) Samenstelling van de Commissie :

A. — Leden-titularissen: de heer Van Belle, voorzitter; de heren Dequae, De Saeger, Eeckman, Eyskens, Fimmers, Lamalle, Meyers, Parisis, Philippart, Scheyven, Schot. — Bertelson, Boutet, De Sweemer, Detiège, Martel, Merlot (Joseph-Jean), Paque, Tielemans (François), Toubeau, Van Cleemput. — Grootjans, Masquelier.

B. — Plaatsvervangende leden : de heren De Taeye, Gaspar, Gilles de Pélichy, Lefèvre, Moyersoen, Van den Daele. — Cudell, Diriken, Juste, Sainte, Van Winghe. — Blum.

Zie :

618 (1956-1957) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

dans le paragraphe supprimé en complétant le § 1 comme suit : « ... avec effet à la date de son entrée en vigueur... ».

C'est unanimement que la Commission propose à la Chambre la ratification du texte tel qu'il figure après ce rapport.

Le présent rapport a été admis à l'unanimité.

Le Rapporteur,
J.-J. MERLOT.

Le Président,
Fr. VAN BELLE.

gedachte weer te geven door een aanvulling van § 1, die als volgt zou luiden : « ... met uitwerking vanaf de inwerkingtreding van bedoeld besluit... ».

De Commissie stelt eenparig aan de Kamer voor de tekst goed te keuren zoals hij hieraan voorkomt.

Dit verslag werd eenparig aangenomen.

De Verslaggever,
J.-J. MERLOT.

De Voorzitter,
Fr. VAN BELLE.

TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Article unique.

Est ratifié, l'arrêté royal du 25 mai 1956 relatif au tarif des droits d'entrée avec effet à la date de son entrée en vigueur.

TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Enig artikel.

Het koninklijk besluit van 25 mei 1956 betreffende het tarief van invoerrechten wordt bekrachtigd met uitwerking vanaf de inwerkingtreding van bedoeld besluit.